

(1)  
ŠTUDIJSKA KNJIŽNICA  
VIA GEPPA 9  
TRIESTE 312

# DEŽELO

glasilo KPI za slovensko narodno manjšino

## Problem dežele Furlanija-Juljska krajina

# Poslanska zbornica nadaljuje razpravo o posebnem statutu

V rimski poslanski zbornici se nadaljuje razprava o posebnem statutu dežele Furlanija-Juljska krajina. Kljub obstrukcionizmu skrajne desnice, ki je najzagrizenejši nasprotnik deželne ureditve, je bilo do trenutka, ko to poročamo, sprejetih nad 30 členov posebnega statuta.

Kot je znano, je poslanska zbornica vzela kot osnovo za razpravo osnutek zakona, ki ga je izdelala posebna parlamentarna komisija.

Pretekli teden je tov. Beltrame v daljšem govoru obrazložil stališče poslancev KPI zlasti do tretjega člena posebnega statuta, ki se tiče slovenske etnične skupnosti. Besedilo, ki ga je vsilila večina v poslanski zbornici je nezadovoljivo. Pravice

slovenske etnične skupnosti v naši deželi so po določenih tretjega člena posebnega statuta manjše od pravic, ki jih imajo Francozi v Dolini Aoste in Nemci v Južni Tirolski. Besedilo omenjenega člena nekako daje razumeti, da se teži za nadaljevanjem asimilacijske politike in da torej Slovencem ne bo zajamčena narodna samobitnost ter nemoten vsestranski narodni in kulturni razvoj. Poslanec Beltrame je vse to jasno in odločno podčrtal ter izjavil, da komunisti ne bodo glasovali za tako besedilo tretjega člena posebnega statuta. To se je tudi zgodilo.

V trenutku, ko je bil naš list že v tisku, smo prejeli besedilo govora, ki ga je imel tov. Beltrame. Iz tega govora povzemamo sledeče: «Ni mogoče uporabljati dveh meril za narodne manjšine, ki žive v Italiji. Ni mogoče negirati slovenski manjšini tistih pravic, ki jih imata francoska in nemška manjšina, saj gre za italijanske državljanke, ki govore drug jezik in imajo pravico do enakih pravic in do enake zaščite kot ostali italijanski državljanji.

Komunisti menimo, da je treba dati jezikovnim manjšinam, ki živijo na ozemlju italijanske republike, široka in popolna jamstva, brez kakršnih koli omejitev in drugačnih namenov. Tu ne gre le za pravičnost, marveč za stvar humanosti, demokracije, spoštovanja republiške ustave in tudi za koristi naše države; kajti politika, ki temelji na teh demokratičnih načelih je v obmejnih pokrajinah jamstvo za mir in za miroljubno sožitje. Italijanska demokracija si mora šteti v čast, to da hoče izbrisati spomin in sledove rasističnega preganjanja, ki so ga slovenski prebivalci pretrpeli za časa fašizma ter da z lojalno politiko spoštuje pravice narodnih manjšin. (Aplavzi leve - protesti skrajne desnice).

Mi ne le, da bomo odbili popravke, ki so jih nekateri predložili, in ki so nesprejemljivi, marveč pozivamo poslance drugih demokratičnih strank, naj izpričajo svoj antifašizem s tem, da zavrnejo te popravke». (Aplavzi na levi).

Tov. Beltrame je tudi povedal, da so komunistični poslanci predložili dodatno poglavje o pravicah narodnih manjšin. To poglavje ob obrazložil poslanec Pajetta.

Kot smo že zgoraj omenili je bil tretji člen, ki vsebuje popravke, ki niso v skladu s pričakovanji slovenske manjšine in ne s pravo demokracijo, odobren vseene. Samo komunistični poslanci so glasovali proti.

Kot smo že prejšnjiteden poročali, so zlasti fašisti z neskončno dolgimi govori skušali ne le zavla-

### Iz govora, ki ga je imel tov. Beltrame

čevati marveč celo prepričati, da bi bil zakon o ustanovitvi samoupravne dežele Furlanija-Juljska krajina pravočasno sprejet. Seveda so bili njihovi govori demagoški in absurdni ter polni najrazličnejših bedastoč in celo protislovij. Fašist Almirante si je med drugim upal trditi, polemizirajoč z našim poslancem tov. Vidalijem, da ni res, da bi bili Slovenci v Juljski krajini za časa fašističnega režima žrtev nasilnega raznarodovanja. Almirante je zašel tako daleč v svojih protislovnih izjavah, da je očital poslancu Vidaliju, da skuša podcenjevati to kar je fašistična Italija storila za jezikovne manjšine, ki živijo v njenih mejah. Menimo, da bi bil vsak komentar k tem trditvam odveč.

Borba za deželo in za sprejem takega posebnega statuta, ki bo najboljše za prebivalstvo dežele, se torej nadaljuje.

## Dogodek tedna

# Kongres za mir in razorožitev v Moskvi

V MOSKVI je v teku svetovni kongres za mir in splošno razorožitev. Prisotnih je več kot 2000 delegatov, opazovavcev in gostov iz več kot sto držav. Najbolj številne so delegacije iz SZ, ZDA, Velike Britanije, Indije, Braziliije, Japonske, Francije, Italije in Kube. Kongresu prisostvujeta tudi delegaciji iz Jugoslavije in Albanije.

Zasedanju predseduje angleški profesor John Bernal, ki je tudi predsednik svetovnega sveta za mir. Ta je v svojem otvoritvenem govoru med drugim poudaril, da je kompromis med velesilami možen. Obsodil je vpliv vojaških krogov pri razgovorih o razorožitvi. «Vsi, ki se bore za mir morajo izvajati na svoje vlade pritisk, da preprečijo v razgovorih o razorožitvi iskanje prednosti za posamezne dežele». Tako je podčrtal Bernal.

Na kongresu je govoril tudi Hruščov. V svojem govoru je med drugim poudaril, da je nevarnost nove svetovne vojne ter da bi bilo lahko človeštvo z njo zapleteno, če ne bodo storjeni odločni ukrepi. Prvi korak naproti k tem uprepm mora biti splošna in popolna razorožitev. Zato je borba za razorožitev prva dolžnost vseh nacionalnih in mednarodnih organizacij ter gibanj, ki žele ohranitev in utrditev miru. Čeravno je vojna nevarnost zelo velika, vendar pa ta v sedanji epohi ni neizogibna.

Hruščov je v nadaljevanju svojega govora dejal: «SZ se je stalno zavzemala za mir in razorožitev. Za to se je zavzemala tudi takrat, ko je bila v vojaškem pogledu šibka. Prav tako pa se zavzema danes, ko je v tem pogledu močna in ko razpolaga z

najsodobnejšim orožjem, celo s takim, ki ga nima nihče drug na svetu. Za mir se zavzema zato, kar se drži leninskega načela miroljubnega sožitja, to je načela o odnosih med državami z različnimi družbenimi ureditvami, kar je v skladu z zgodovinskimi nalagami sedanjega časa. Zato SZ pred vsem svetom izjavlja, da ji je politika začetka nove svetovne vojne za zmago komunistične ideologije tuja. Vsaka misel o spremembi meja, zavzetju novih področij ali gospodarski podreditvi drugih dežel je popolnoma tuja SZ».

Na kongresu je govoril tudi jugoslovanski delegati Ivekovič. Ta je med drugim poudaril, da se jugoslovanski narodi in vlada stalno zavzemajo, da bi v mednarodnih odnosih zmagala načela mednarodnega zaupanja in sporazumevanja, da bi se izvedla splošna in popolna razorožitev ter da bi se v miru utrdili pogoji za družbeni napredek in razvoj v svetu. Ivekovič je nadalje poudaril, da je politika hladne vojne povsem nezdržljiva s politiko miroljubnega sožitja.

Moskovskemu kongresu je poslal svojo poslanico tudi ugledni britanski pacifist in filozof Russell. V poslanici je med drugim poudaril, da popolno uničenje jedrskega orožja in vseh sredstev za njegovo izstreljevanje na velike daljave ter splošna in popolna razorožitev lahko odvrnejo nevarnost usodne vojne. Iskanju poti za doseg teh ciljev lahko mnogo pripomorejo neangažirane države zato naj bi prav te države dobile nalogo za izvajanje nadzorstva nad razorožitvijo.

oooooooooooooooooooooooooooo

### Naš uvodnik

## Za učvrstitev enotnosti

Vodilni organi Neodvisne socialistične zveze v Trstu so sklenili, da predložijo članom zveze vprašanje razpusta organizacije. V primeru, da pride do razpusta organizacije, bo vodstvo povabilo članstvo, naj se vključi v eno izmed dveh delavskih strank, t.j. v KPI ali v PSI. O teh vprašanjih je sedaj v teku diskusija v sekcijah NSZ. Verjetno se bo ta diskusija zaključila še ta mesec, nar kar bo prišlo do odločitve.

Po vsej verjetnosti bo končna odločitev taka kot so je predlagali vodilni organi zveze. Če bo prišlo do take odločitve ne bo NSZ predložila svoje kandidatne liste za občinske volitve v Trstu. Prav tako ne bo kandidirala na političnih parlamentarnih in ne na deželnih volitvah — ako bo do teh prišlo.

Večina starejših članov NSZ je mnogo let delovala v vrstah KPI. Skupno z italijanskimi komunisti so se mnogi izmed njih junaško borili proti fašizmu, skupaj so bili v zaporih, konfinacijah in v izgnanstvu. Prepričani smo, da bodo mnogi izmed njih ponovno sprejeli izkaznico KPI.

Drugi so stopili v komunistično gibanje za časa osvobodilne borbe, tako na naši zemlji, kot v drugih pokrajinah Italije ali v Jugoslaviji. Prepričani smo, da tudi za tiste tovariše izbira ne bo težka.

Ostajajo še tisti, ki so vsto-

(Nadaljevanje na 4. strani)

oooooooooooooooooooooooooooo

# S seje glavnega sveta gibanja za deželne avtonomije

## Na sestanku se je govorilo tudi o slovenskih problemih

da se je kljub razlikam, ki se opazajo, storila široka konvergenca regionalističnih sil, katere so že dokazale, da ne bodo dopustile sabotaže in obstrukcionizma desničarskih in reakcionarnih sil.

Poslanec Santarelli je tudi z močjo poudaril, da je treba upoštevati dejstvo obstoja slovenske narodne manjšine v mejah ustanovljajoče dežele in da bo diskusija o posebnem naslovu, ki naj bi v posebnem statutu konkretno zagotovil enakopravnost Slovencev v deželi, zelo živahna. Rekel je, da bi bila vključitev takšnega posebnega naslova, kot se je zgodilo tudi v deželi Trident-Južna Tirolska in Aostska dolina, «dejanje demokracije in pravičnosti».

Ostali dve poročili sta bili podani od ing. Salmonija, člana republikanske stranke (o gospodarski programaciji v deželnem okviru), in od odv. Lagoria, člana PSI (o načinu in terminih za ustanovitev ostalih normalnih avtonomnih dežel).

Tudi razprava o treh poročilih je bila globoka. Vanjo sta poleg ostalih posegla član tajništva deželnega komiteja KPI Mario Kolenc, ki je govoril o problemih Trsta in slovenske narodne manjšine, ter dr. Jože Dekleva, ki je postavil vprašanje enakopravnosti in pravic Slovencev v deželi.

Ob zaključku je glavni svet gi-

banja sprejel dve resoluciji, od katerih ena pozdravlja nameravano ustanovitev avtonomne dežele Furlanija-Juljska krajina in v svoji drugi točki govori o potrebi, da se slovenski narodni manjšini zagotovijo pravice, ki ji pripadajo. Besedilo resolucije se glasi:

## Resolucija

Vsodržavni svet gibanja iniciative za ustanovitev deželnih avtonomij, zbran na svojem sestanku v Trstu, dne 8. julija 1962, je po poročilih predstavnikov regionalističnih sil Furlanije-Juljske krajine z zadovoljstvom ugotovil, da so bili v parlamentu odobreni člani, ki se tičejo ustanovitve dežele in zakonodajne oblasti nove ustanove; podčrtal, da posebnost statuta vsebuje široko finančno osnovo v deželi, pravično definicijo o pravicah manjšin na temelju republiške ustave, točno in artikulirano definicijo administrativnih avtonomij Trsta, Gorice, Vidma in Pordenona, točno obveznost za uresničitev organskega in enotnega načrta za gospodarski in socialni razvoj na celotnem področju dežele, ki bo zadostil aspiracijam in zahtevam krajevnega prebivalstva; zato, da bi bil sprejet tak deželni volivni zakon, ki bo zagotovil najzvestejše predstavništvo ljudske volje.





